

## Abstimmung mit Namensliste

### Procès-verbal de vote avec liste nominative

Abstimmungsnummer: Numéro du vote:	09.09.2010-09:18 - 006
Traktandum: Affaire no:	<u>26. 2010. 3044</u>
Nähere Umschreibung der Abstimmung: Objet du vote:	<u>Verwendung von Mitteln Invest. Fond</u> <u>Zusatzantrag Fi20</u> Utilisation des avoirs du Fonds de compensate des pics d'investissement Proposition complémentaire / CFIN



#### Gesamtergebnis: Résultat:

Total der Ja-Stimmen: Nombre de oui:	96
Total der Nein-Stimmen: Nombre de non:	36
Total der Enthaltungen: Nombre total d'abstentions:	2

Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti	Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti	Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti
<b>SVP-UDC</b> ****/****			Blaser	Steffisburg	SP	Müller	Bern	FDP
Fischer	Meiringen	SVP	Brunner	Hinterkappelen	SP	Pfister	Zweisimmen	FDP
<b>Ja/Oui</b>			Burkhalter	Rümligen	SP	Sommer	Wynigen	FDP
Hadorn	Ochlenberg	SVP	Hofmann	Bern	SP	Stalder	Bern	FDP
Rufener	Langenthal	SVP	Hufschmid	Biel/Bienne	SP	Sutter	Grosshöchstett	FDP
<b>Nein/Non</b>			Indermühle	Schwarzenburg	SP	von Kaenel	Villeret	PLR
Bärtschi	Lützelflüh	SVP	Jenk	Liebefeld	SP	<b>Abw./Abs.</b>		
Berger	Aeschi	SVP	Marti Anliker	Bern	SP	Baumberger	Langenthal	FDP
Blank	Aarberg	SVP	Masshardt	Langenthal	SP	Desarzens-Wunderlin	Boll	FDP
Brand	Münchenbuchs	SVP	Mentha	Liebefeld	SP	Kneubühler	Nidau	FDP
Freiburghaus	Rosshäusern	SVP	Meyer	Roggwil	SP	Schmidhauser	Bremgarten	FDP
Fuchs	Bern	SVP	Rhyn	Zollikofen	SP	Zumstein	Bützberg	FDP
Gerber	Gohl	SVP	Schär	Lyss	SP	<b>Grüne-les verts</b>		
Graber	Horrenbach	SVP	Scheurer	Lengnau	SP	<b>Ja/Oui</b>		
Guggisberg	Ittigen	SVP	Siegenthaler	Thun	SP	Amstutz	Corgémont	Les verts
Iseli	Zwieselberg	SVP	Stucki	Bern	SP	Bauen	Münsingen	Grüne
Jost	Thun	SVP	Stucki-Mäder	Bern	SP	Grimm	Burgdorf	Grüne
Kilchherr	Thun	SVP	von Allmen	Gimmelwald	SP	Hänni-Lehmann	Kirchlindach	Grüne
Knutti	Weissenburg	SVP	Wasserfallen	Bern	SP	Häslar	Burglauenen	Grüne
Kummer	Burgdorf	SVP	Wüthrich	Huttwil	SP	Haudenschild	Spiegel	Grüne
Küng-Marmet	Saanen	SVP	Zäch	Burgdorf	SP	Iannino Gerber	Hinterkappelle	Grüne
Marti	Kallnach	SVP	Zaugg-Graf	Uetendorf	SP	Imboden	Bern	Grüne
Messerli	Interlaken	SVP	<b>Abw./Abs.</b>			Keller	Bern	Grüne
Messerli	Kirchdorf	SVP	Ammann	Meiringen	SP	Kropf	Bern	Grüne
Moser	Landiswil	SVP	Bernasconi	Worb	SP	Linder	Bern	Grüne
Müller	Bowil	SVP	Bhend	Thun	SP	Lüthi	Ins	Grüne
Pieren	Burgdorf	SVP	Lemann	Langnau i.E.	SP	Mühlheim	Bern	Grüne
Reber	Schangnau	SVP	Näf-Piera	Muri	SP	<b>Abw./Abs.</b>		
Rösti	Kandersteg	SVP	Pardini	Lyss	SP	Heuberger	Oberhofen	Grüne
Ruchti	Seewil	SVP	<b>BDP-PBD</b>			Schärer	Bern	Grüne
Schlup	Schüpfen	SVP	<b>Ja/Oui</b>			Scheuss	Biel	Grüne
Schmid	Achselen	SVP	Brönnimann	Zimmerwald	BDP	<b>EVP-PEV</b>		
Schneider	Diessbach b.	SVP	Etter	Treiten	BDP	<b>Ja/Oui</b>		
Schürch	Huttwil	SVP	Feller	Münsingen	BDP	Beutler-Hohenberger	Mühlethurnen	EVP
Schwarz-Sommer	Steffisburg	SVP	Frutiger	Oberhofen	BDP	Gfeller	Rüfenacht	EVP
Schweizer	Utzingen	SVP	Gnägi	Jens	BDP	Grossen	Reichenbach	EVP
Studer	Niederscherli	SVP	Gygax-Böninger	Obersteckholz	BDP	Gsteiger	Perrefitte	PEV
Wäichli	Obersteckholz	SVP	Haldimann	Burgdorf	BDP	Jenni	Oberburg	EVP
Blanchard	Malleray	UDC	Herren-Brauen	Rosshäusern	BDP	Jost	Thun	EVP
Bühler	Cortébert	UDC	Kohler	Uetendorf	BDP	Kipfer	Thun	EVP
Geiser	Tavannes	UDC	Kohli	Bern	BDP	Löffel-Wenger	Münchenbuchs	EVP
Struchen	Epsach	UDC	Lehmann	Zäziwil	BDP	Schnegg-Affolter	Lyss	EVP
<b>Enth./Abst.</b>			Leuenberger	Trubschachen	BDP	<b>Abw./Abs.</b>		
Augstburger	Gerzensee	SVP	Luginbühl-Bachmann	Krattigen	BDP	Steiner-Brütsch	Langenthal	EVP
Geissbühler-Strupler	Herrenschwan	SVP	Martinelli-Messerli	Matten b. I.	BDP	<b>EDU-UDF</b>		
<b>Abw./Abs.</b>			Neuenschwander	Rubigen	BDP	<b>Ja/Oui</b>		
Burren	Mittelhäusern	SVP	Riem	Iffwil	BDP	Bonsack	Kallnach	EDU
Hess	Bern	SVP	Rufer-Wüthrich	Zuzwil	BDP	Friedli	Sumiswald	EDU
Wyss	Wengi	SVP	Schenk-Anderegg	Schüpfen	BDP	Oester	Belp	EDU
<b>PS-JS-PSA</b>			Siegenthaler	Rüti b. Büren	BDP	Schneiter	Thierachern	EDU
<b>Ja/Oui</b>			Spring	Lyss	BDP	<b>Abw./Abs.</b>		
Bernasconi	Malleray	PS	Tromp	Bern	BDP	Burn	Adelboden	EDU
Daetwyler	Saint-Imier	PS	Widmer	Wanzwil	BDP	<b>glp-CVP</b>		
Aellen	Tavannes	PSA	<b>Abw./Abs.</b>			<b>Ja/Oui</b>		
Hirschi	Moutier	PSA	Eberhart	Erlenbach	BDP	Brönnimann	Mittelhäusern	glp
Zuber	Moutier	PSA	Hess	Stettlen	BDP	Flückiger	Bern	glp
<b>Abw./Abs.</b>			Studer	Höchstetten	BDP	Kronenberg	Biel/Bienne	glp
Moeschler	Bienne	PS	<b>FDP-PLR</b>			Schöni-Affolter	Bremgarten	glp
Morier-Genoud	Bienne	PS	<b>Ja/Oui</b>			<b>Abw./Abs.</b>		
<b>SP-JUSO-PSA</b>			Astier	Moutier	PLR	Kast	Bern	CVP
<b>Ja/Oui</b>			Feller	Steffisburg	FDP			
Aebersold	Bern	SP	Flück	Brienz	FDP			
Antener	Langnau i.E.	SP	Giauque	Ittigen	FDP			
Baltensperger	Zollikofen	SP	Grivel	Bienne	PLR			
			Moser	Biel	FDP			

## Abstimmung mit Namensliste

### Procès-verbal de vote avec liste nominative

Abstimmungsnummer:  
Numéro du vote: 09.09.2010-09:19 - 007

Traktandum:  
Affaire no: 26. 2010. 3044

Nähere Umschreibung  
der Abstimmung:  
Objet du vote: Verwendg von Titeln Invest. Fond

Kredit gesceaft

Utilisation des avoits du Fonds de  
couverture des ptes d'investissement

Demande de crédit



#### Gesamtergebnis:

#### Résultat:

Total der Ja-Stimmen: 127  
Nombre de oui:

Total der Nein-Stimmen: 2  
Nombre de non:

Total der Enthaltungen: 1  
Nombre total d'abstentions:

Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti	Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti	Name Nom	Ort Lieu	Partei Parti
<b>SVP-UDC</b> ****/****			Brunner	Hinterkappelen	SP	Sommer	Wynigen	FDP
Fischer	Meiringen	SVP	Burkhalter	Rümligen	SP	Stalder	Bern	FDP
<b>Ja/Oui</b>			Hofmann	Bern	SP	von Kaenel	Villeret	PLR
Augstburger	Gerzensee	SVP	Hufschmid	Biel/Bienne	SP	<b>Enth./Abst.</b>		
Bärtschi	Lützelfüh	SVP	Indermühle	Schwarzenburg	SP	Sutter	Grosshöchstett	FDP
Berger	Aeschi	SVP	Jenk	Liebfeld	SP	<b>Abw./Abs.</b>		
Blank	Aarberg	SVP	Marti Anliker	Bern	SP	Baumberger	Langenthal	FDP
Brand	Münchenbuchs	SVP	Masshardt	Langenthal	SP	Desarzens-Wunderlin	Boll	FDP
Burren	Mittelhäusern	SVP	Mentha	Liebfeld	SP	Flück	Brienz	FDP
Freiburghaus	Rosshäusern	SVP	Meyer	Roggwil	SP	Kneubühler	Nidau	FDP
Fuchs	Bern	SVP	Rhyn	Zollikofen	SP	Schmidhauser	Bremgarten	FDP
Geissbühler-Strupler	Herrenschwan	SVP	Schär	Lyss	SP	Zumstein	Bützberg	FDP
Gerber	Gohl	SVP	Scheurer	Lengnau	SP	<b>Grüne-les verts</b>		
Graber	Horrenbach	SVP	Siegenthaler	Thun	SP	<b>Ja/Oui</b>		
Guggisberg	Ittigen	SVP	Stucki	Bern	SP	Amstutz	Corgémont	Les verts
Hadorn	Ochlenberg	SVP	Stucki-Mäder	Bern	SP	Bauen	Münsingen	Grüne
Iseli	Zwieselberg	SVP	von Allmen	Gimmelwald	SP	Grimm	Burgdorf	Grüne
Jost	Thun	SVP	Wasserfallen	Bern	SP	Hänni-Lehmann	Kirchlindach	Grüne
Kummer	Burgdorf	SVP	Wüthrich	Hutwil	SP	Häsler	Burglaenen	Grüne
Küng-Marmet	Saanen	SVP	Zach	Burgdorf	SP	Haudenschild	Spiegel	Grüne
Marti	Kallnach	SVP	Zaugg-Graf	Uetendorf	SP	Iannino Gerber	Hinterkappelle	Grüne
Messerli	Interlaken	SVP	<b>Abw./Abs.</b>			Imboden	Bern	Grüne
Messerli	Kirchdorf	SVP	Ammann	Meiringen	SP	Kropf	Bern	Grüne
Moser	Landiswil	SVP	Bernasconi	Worb	SP	Linder	Bern	Grüne
Müller	Bowil	SVP	Bhend	Thun	SP	Lüthi	Ins	Grüne
Pieren	Burgdorf	SVP	Lermann	Langnau i.E.	SP	Mühlheim	Bern	Grüne
Reber	Schangnau	SVP	Näf-Piera	Muri	SP	<b>Abw./Abs.</b>		
Rösti	Kandersteg	SVP	Pardini	Lyss	SP	Heuberger	Oberhofen	Grüne
Ruchtli	Seewil	SVP	<b>BDP-PBD</b>			Keller	Bern	Grüne
Rufener	Langenthal	SVP	<b>Ja/Oui</b>			Schärer	Bern	Grüne
Schlup	Schüpfen	SVP	Etter	Treiten	BDP	Scheuss	Biel	Grüne
Schmid	Achseten	SVP	Feller	Münsingen	BDP	<b>EVP-PEV</b>		
Schneider	Diessbach b.	SVP	Frutiger	Oberhofen	BDP	<b>Ja/Oui</b>		
Schürch	Hutwil	SVP	Gnägi	Jens	BDP	Beutler-Hohenberger	Mühlethurnen	EVP
Schweizer	Utzigen	SVP	Gygax-Böniger	Obersteckholz	BDP	Gfeller	Rüfenacht	EVP
Studer	Niederscherli	SVP	Haldimann	Burgdorf	BDP	Grossen	Reichenbach	EVP
Wälchli	Obersteckholz	SVP	Herrn-Brauen	Rosshäusern	BDP	Gsteiger	Perrefitte	PEV
Blanchard	Malleray	UDC	Kohler	Uetendorf	BDP	Jenni	Oberburg	EVP
Bühler	Cortébert	UDC	Kohli	Bern	BDP	Kipfer	Thun	EVP
Geiser	Tavannes	UDC	Lehmann	Zäziwil	BDP	Löffel-Wenger	Münchenbuchs	EVP
Struchen	Epsach	UDC	Leuenberger	Trubschachen	BDP	Schnegg-Affolter	Lyss	EVP
<b>Nein/Non</b>			Luginbühl-Bachmann	Krattigen	BDP	<b>Abw./Abs.</b>		
Kilchherr	Thun	SVP	Martinelli-Messerli	Matten b. I.	BDP	Jost	Thun	EVP
Knutti	Weissenburg	SVP	Neuenschwander	Rubigen	BDP	Steiner-Brütsch	Langenthal	EVP
<b>Abw./Abs.</b>			Riem	Iffwil	BDP	<b>EDU-UDF</b>		
Hess	Bern	SVP	Rufer-Wüthrich	Zuzwil	BDP	<b>Ja/Oui</b>		
Schwarz-Sommer	Steffisburg	SVP	Schenk-Andereg	Schüpfen	BDP	Bonsack	Kallnach	EDU
Wyss	Wengi	SVP	Siegenthaler	Rüti b. Büren	BDP	Friedli	Sumiswald	EDU
<b>PS-JS-PSA</b>			Spring	Lyss	BDP	Oester	Belp	EDU
<b>Ja/Oui</b>			Tromp	Bern	BDP	Schneiter	Thierachern	EDU
Bernasconi	Malleray	PS	Widmer	Wanzwil	BDP	<b>Abw./Abs.</b>		
Daetwyler	Saint-Imier	PS	<b>Abw./Abs.</b>			Burn	Adelboden	EDU
Aellen	Tavannes	PSA	Brönnimann	Zimmerwald	BDP	<b>glp-CVP</b>		
Hirschi	Moutier	PSA	Eberhart	Erlenbach	BDP	<b>Ja/Oui</b>		
Zuber	Moutier	PSA	Hess	Stettlen	BDP	Brönnimann	Mittelhäusern	glp
<b>Abw./Abs.</b>			Studer	Höchstetten	BDP	Flückiger	Bern	glp
Moeschler	Bienne	PS	<b>FDP-PLR</b>			Kronenberg	Biel/Bienne	glp
Morier-Genoud	Bienne	PS	<b>Ja/Oui</b>			Schöni-Affolter	Bremgarten	glp
<b>SP-JUSO-PSA</b>			Astier	Moutier	PLR	<b>Abw./Abs.</b>		
<b>Ja/Oui</b>			Feller	Steffisburg	FDP	Kast	Bern	CVP
Aebersold	Bern	SP	Giauque	Ittigen	FDP			
Antener	Langnau i.E.	SP	Grivel	Bienne	PLR			
Baltensperger	Zollikofen	SP	Moser	Biel	FDP			
Blaser	Steffisburg	SP	Müller	Bern	FDP			
			Pfister	Zweismimen	FDP			